

**Transbordeurs, service — Suite**

Borden-Cap-Tourmentin — Suite

*John Hamilton Gray*, remise en service, q. (M. D. MacDonald), 7617, 8928*John Hamilton Gray*, transfert au service de Terre-Neuve, 3996, 4085-6, 4510, 4642, 4832-3, 5080, 5313, 6607

Comité, étude, m. (M. Macquarrie) art. 43, 4640

M. (M. D. MacDonald) art. 43, 4078

Ravitaillement des passagers, q. (M. MacLean), 7277

Tarifs, m. (M. Macquarrie) art. 43, 6245, 6607

Transport de camions remorques, q. (M. MacLean), 7615

Caribou, N.-E.-Wood Island, I.P.-E., 426, 2896, 6324, 6464, 6467, 6607, 7337

Iles-de-la-Madeleine et Souris, I. P.-E., *M V Manic*, 1144, 8070

Parc Kouchibouguac, N.-B. et West Point, I. P.-E., q. (M. MacLean), 9516-7

Saint-Jean, N.-B. et Digby, N.-E., 3512-3, 3573

Terre-Neuve

Belle-Isle, détroit, remplacement du *Fredrick Blair*, 5899

Et le continent, navires supplémentaires, 3173-4

Et Ile du Prince-Edouard, tarifs, 6206, 6296, 6374, 6464, 6606-7

Commission des prix et revenus, enquête, 6157, 6371-2, 6375

M. (M. MacLean) art. 26, 6461-2

Ile Bell et île Fogo, 361

Labrador, navire et installations, défauts, reprise du service, etc., 396, 1560, 7216

Port-aux-Basques et North Sydney, tarifs, m. (M. Carter) art. 43, 6155, 6157

Sainte-Barbe et Blanc-Sablon, P.Q., *Avalon Voyager*, q. (M. Peddle), 4893

Tobermory-South-Bay, 7708, 10570

Vancouver-Victoria, 4830-1

Yarmouth et Bar Harbor, 529-30

**Trans-Canada Pipe Lines Ltd.**

Fonctionnement, capacité, q. (M. Thomson), 2358, 4166

Propriété canadienne, 3036, 3060

Soudeurs de la Saskatchewan, embauchage, 5858, 5940-1

**Transport routier de matériaux en vrac, sécurité, Loi — C-270. M. Skoberg**

1re l., 8659

**Transports**Accidents, enquêtes. *Voir* Commission fédérale d'enquête sur les transports, Loi

Canada-Antilles, services aériens et maritimes, q. (M. Macquarrie), 7371

Installations à péage exploitées par le gouvernement, q. (M. Goode), 7283

Loi de 1967, partie III, mise en vigueur, 7522-3

Marchandises en vrac, trains-blocs, etc., 6710-1

Nord canadien, 5705, 5721, 5753

Politique nationale, 1589-90, 1593, 3153-5, 3158-9, 3172-3, 3637, 4670-1, 7424

Programme à long terme, élaboration, 464

Rapport de la société Gibb, Albery et Partners de Toronto, 6071, 6116-7

Regina, projet de démonstration, étude par la Kates, Peat, Marwick and Company, q. (M. Robinson), 10481

Réseau, subventions, 7714

*Voir aussi* Municipalités; Provinces de l'Atlantique**Transports, Commission**

Allusions diverses, 1556, 2521, 3332

Comité des transports aériens, règlements, application, modification de la loi sur l'aéronautique, 594, 1547-8

Président, M. J.W. Pickersgill, 444-5, 447-8, 1546, 2644, 5701

Age de retraite, etc., q. (M. Orlikow), 8477

**Transports, ministère**Annonce dans le *Leader-Post* de Regina relative à un emplacement pour le NDB, 1687

Avion Lockheed Jet Star, achat, etc., q. (M. McCutcheon), 7740-1

Avions Lockheed Jet Star et autres aéronefs, voyages effectués en 1969, q. (M. Schumacher), 8063

Conseillers R. Dixon Speas Associates of Canada Limited, q. (M. Robinson), 2478

Contrôleurs de la circulation aérienne

Ecole de formation à Clinton, Ont. ou Summerside, I. P.-E., 1451-2, 8553

*Voir aussi* Transports aériens — Sécurité et contrôle de la circulation

Crédits supplémentaires, répartition, q. (M. Robinson), 4772

Déménagement à la Tour C de Place de Ville, q. (M. Coates), 6122

Employés à Point Edward, mutations à la Société de développement du Cap-Breton, 1760, 3740-1